



SMALL

LINEA FORNI ROTATIVI | RACK OVENS | FOURS ROTATIFS



FLEX

BABY

SMALL

SMALL FR

MINI

ROTOR

ROTOR FR

MAXI

ROTOR 2

- Facciata, pannelli interni ed esterni in acciaio inox.
- Cappa con aspiratore in acciaio inox.
- Versione a gas, gasolio o pellet con scambiatore di calore in acciaio inox refrattario, versione elettrica con batterie di resistenze corazzate inox.
- Vaporiera di grande rendimento.
- Elettrovalvola temporizzata per immissione acqua alla vaporiera.
- Porta con doppio vetro completa di guarnizione in gomma.
- Rotazione del carrello mediante motoriduttore.
- Carrello di cottura estraibile (non incluso).
- Attacco in alto con gancio.
- Pannello di controllo elettromeccanico completo di termostato digitale, timer cottura con suoneria e timer vapore.
- Doppio termostato di sicurezza, in camera di cottura e nel camino evacuazione fumi.
- Condotto di decompressione.

- Face, internal and external panels in stainless steel.
- Extractor hood in stainless steel.
- Gas, diesel or pellet models with heat exchanger in refractory stainless steel, electrical model with stainless steel covered resistors.
- High performance steamer.
- Timed solenoid valve giving water to the steamer.
- Double glass door with rubber gasket.
- Trolley rotation performed by geared motor.
- Extractable rack (not included).
- Oven with hook.
- Electromechanical control panel with digital thermostat, timer with buzzer for baking and timer for steam.
- Double safety thermostat in the baking chamber and in the fumes extractor chimney.
- Decompression duct.

- Façade et panneaux intérieures et extérieures en acier inox.
- Hotte aspirante en acier inox.
- Modèles à gaz, à diesel ou à pellet avec échangeur de chaleur en acier inox réfractaire; version électrique avec résistances blindées en acier inox.
- Appareil à vapeur à haute performance.
- Électrovanne temporisée pour alimenter en eau les générateurs de vapeur
- Porte avec double vitrage avec joint en caoutchouc.
- Rotation du chariot à l'aide d'un motoréducteur.
- Chariot porte plaques tournante et amovible (pas inclus).
- Four avec crochet
- Panneau de commande électromécanique équipé de: thermostat digital, minuterie de cuisson avec sonnerie et minuterie de vapeur.
- Double thermostat de sécurité, dans la chambre de cuisson et dans la cheminée d'évacuation des fumées.
- Canal de décompression



Easy Cooking



Easy Touch

### Optional

- Pannello elettrico computerizzato "Easy Cooking" o "Easy Touch".
- Inverter per regolazione velocità motore ventola (ideale per pasticceria).
- Attacco in basso con piattaforma girevole.

### Optionals

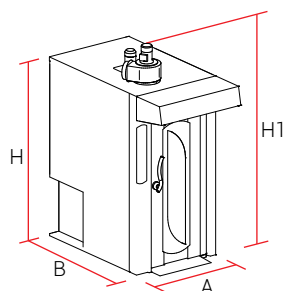
- Computerized control panel "Easy Cooking" or "Easy Touch".
- Inverter to regulate motor fan speed (for pastry production).
- Oven with revolving platform application.

### Optionnels

- Panneau de commande informatisé "Easy Cooking" ou "Easy Touch".
- Variateur de vitesse moteur ventilateur (pour la production de pâtisserie).
- Four avec plate-forme tournante.

## CARATTERISTICHE TECNICHE - TECHNICAL FEATURES - CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

MODELLO MODEL MODÈLE	DIMENSIONI ESTERNE EXTERNAL DIMENSIONS DIMENSIONS EXTÉRIEURES				DIM. TEGLIE TRAYS DIMENS. DIM. PLAQUES	POTENZIALITÀ TERMICA THERMAL POWER PUISSANCE THERM.		POTENZIALITÀ ELETTR. ELECTRIC POWER PUISSANCE ÉLECTR.		CONSUMO ORARIO HOURLY CONS.RATES CONSOMN HORAIRE			PESO WEIGHT POIDS	
	A	B	H	H1		Kcal/h	B.T.U./h	Resist.	Motors	Diesel	Gas	Pellet		
	cm													cm
SMALL	E*	107	156	206	247	40x60 - 45x65 18"x26"	---	---	34,50 * (27,60)	1,20	---	---	---	1.000
	G*						40.000	160.000	---	1,35	2,00	2,50	---	1.000
SMALL PELLET		107+46	156	206	247	40x60 - 45x65 18"x26"	40.000	---	---	2,50	---	---	8	1.050



\* = Per prodotti leggeri - For light products - Pour produits léger

**H1** = Altezza forno con motori installati  
Oven height with motors installed  
Hauteur du four avec les moteurs installés

**E\*** = Funzionamento elettrico  
Electrically powered  
Chauffage par électricité

**G\*** = Funzionamento con bruciatore a gas o gasolio  
Powered by gas or diesel  
Chauffage par bruleur à gaz ou diesel

### DISTANZA TRA TEGLIE DISTANCE BETWEEN TRAYS DISTANCE ENTRE LES PLAQUES

Nr.	mm
10	141,7
11	128,8
12	118
13	109
14	101,1
15	94,4
16	88,5
17	83,3
18	78,8

Voltaggio - Voltage - Voltage: **STANDARD 400V / 50Hz / 3 Phase+N+T**

La ditta si riserva la facoltà di apportare eventuali modifiche tecniche o costruttive. Misure, pesi e dati tecnici devono considerarsi indicativi e non vincolanti nei confronti del venditore.

We reserve the right of technical modifications. Measurements, weights and technical data are to be considered as indicative and not binding on the seller.

Sous réserve de modifications techniques de constructions. Dimensions, poids et caractéristiques techniques sont communiquées à titre indicatif et n'engagent pas le vendeur.